

Distr.: Limited  
17 October 2001  
Arabic  
Original: English

## الجمعية العامة



الدورة السادسة والخمسون  
لجنة المسائل السياسية الخاصة وإنهاء  
الاستعمار (اللجنة الرابعة)  
البند ٨٥ من جدول الأعمال  
آثار الإشعاع الذري

الاتحاد الروسي، والأرجنتين، وأرمينيا، وإسبانيا، وإسرائيل، وإكوادور، وألمانيا،  
وإندونيسيا، وأوروغواي، وآيسلندا، وإيطاليا، وباراغواي، والبرازيل، والبرتغال،  
وبروني دار السلام، وبلجيكا، وبلغاريا، وبولندا، وبوليفيا، وبيرو، وتايلند، والجمهورية  
التشيكية، والجمهورية الدومينيكية، والدايمرك، والسلفادور، وسلوفاكيا، وسنغافورة،  
والسويد، وشيلي، وغواتيمالا، والفلبين، وفنلندا، وكندا، وكوستاريكا، وكولومبيا،  
ولكسمبرغ، ولبنان، ومالطة، وماليزيا، ومصر، والمكسيك، والمملكة المتحدة لبريطانيا  
العظمى وآيرلندا الشمالية، ومنغوليا، وموناكو، والنرويج، والنمسا، ونيوزيلندا،  
وهولندا، واليابان، واليونان: مشروع قرار

## آثار الإشعاع الذري

إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى قرارها ٩١٣ (د - ١٠) المؤرخ ٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٥٥،  
الذي أنشأت بموجبه لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري، وإلى  
قرارها اللاحقة بشأن هذا الموضوع، بما فيها القرار ١٢١/٥٥ المؤرخ ٨ كانون

\* أعيد إصدارها لأسباب فنية.

الأول/ديسمبر ٢٠٠٠<sup>(١)</sup>، الذي طلبت فيه، من بين جملة أمور، إلى اللجنة العلمية مواصلة أعمالها،

وإذ تحيط علماً مع التقدير بأعمال لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري وإصدار تقريرها الشامل، المعنون "الآثار الوراثية للإشعاع: تقرير لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري" لعام ٢٠٠١ والمقدم إلى الجمعية العامة، مشفوعاً بمرفق علمي،

وإذ تؤكد من جديد استصواب مواصلة اللجنة العلمية لأعمالها،

وإذ يساورها القلق إزاء الآثار الضارة التي يمكن أن تلحق بالأجيال الحالية والمقبلة من جراء مستويات الإشعاع التي تتعرض لها البشرية والبيئة،

وإذ تلاحظ الآراء التي أعربت عنها الدول الأعضاء في دورتها السادسة والخمسين فيما يتعلق بعمل اللجنة العلمية،

وإدراكاً منها لاستمرار الحاجة إلى دراسة وتجميع المعلومات عن الإشعاع الذري والمؤين وإلى تحليل آثاره على البشرية والبيئة،

١ - تشني على لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري لإسهامها القيم، طيلة السنوات الست والأربعين التي مضت على إنشائها، في توسيع نطاق معرفة وفهم مستويات الإشعاع المؤين وآثاره ومخاطره، ولأدائها مهمتها الأصلية بقدرة علمية فائقة واستقلال في الرأي؛

٢ - تلاحظ مع الارتياح أعمال اللجنة العلمية<sup>(١)</sup> وإصدار تقريرها الشامل الذي يطرح على الأوساط العلمية والمجتمع العالمي آخر تقييمات في اللجنة عن الآثار الوراثية للإشعاع؛

٣ - تعيد تأكيد قرار الحفاظ على المهام الحالية للجنة العلمية وعلى دورها المستقل، بما في ذلك الترتيبات الحالية لتقديم التقارير؛

٤ - تطلب إلى اللجنة العلمية مواصلة أعمالها، بما في ذلك أنشطتها الهامة من أجل زيادة المعرفة بمستويات الإشعاع المؤين من جميع المصادر وآثاره ومخاطره، وتدعو اللجنة العلمية إلى تقديم برنامج عملها إلى الجمعية العامة؛

(١) انظر الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الخامسة والخمسون، الملحق رقم ٤٩ (A/55/49) (المجلد الأول)،

- ٥ - تؤيد نوايا اللجنة العلمية وخططها المتعلقة بأنشطة الاستعراض والتقييم العلميين التي ستضطلع بها في المستقبل نيابة عن الجمعية العامة؛
- ٦ - **تطلب** إلى اللجنة العلمية أن تواصل في دورتها المقبلة استعراض المشاكل الهامة في ميدان الإشعاع المؤين، وأن تقدم تقريراً عن ذلك إلى الجمعية العامة في دورتها السابعة والخمسين؛
- ٧ - **تطلب** إلى برنامج الأمم المتحدة للبيئة مواصلة تقديم الدعم للجنة العلمية لتمكين من تصريف أعمالها بفعالية، ومن نشر النتائج التي تخلص إليها على الجمعية العامة والأوساط العلمية والجمهور؛
- ٨ - **تعرب عن تقديرها** للدول الأعضاء والوكالات المتخصصة والوكالة الدولية للطاقة الذرية والمنظمات غير الحكومية لما تقدمه من مساعدة إلى اللجنة العلمية، وتدعوها إلى زيادة تعاونها في هذا الميدان؛
- ٩ - **تدعو** اللجنة العلمية إلى مواصلة مشاوراتها مع العلماء والخبراء من الدول الأعضاء المهتمة بالموضوع أثناء عملية إعداد تقاريرها العلمية المقبلة؛
- ١٠ - **ترحب**، في هذا السياق، باستعداد الدول الأعضاء لتزويد اللجنة العلمية بالمعلومات ذات الصلة بآثار الإشعاع المؤين في المناطق المتأثرة به، وتدعو اللجنة العلمية إلى تحليل تلك المعلومات وإيلائها الاعتبار الواجب، لا سيما في ضوء ما تتوصل إليه هي نفسها من نتائج؛
- ١١ - **تدعو** الدول الأعضاء ومؤسسات منظومة الأمم المتحدة والمنظمات غير الحكومية المعنية إلى توفير المزيد من البيانات ذات الصلة عن جرعات الإشعاع من مختلف المصادر وآثاره ومخاطره، وهو ما سيساعد اللجنة العلمية مساعدة كبيرة في إعداد تقاريرها المقبلة إلى الجمعية العامة.